



Италия, 2023 год

САММИТ ООН ПО ПРОДОВОЛЬСТВЕННЫМ СИСТЕМАМ +2 МЕРОПРИЯТИЕ ПО ПОДВЕДЕНИЮ ИТОГОВ

Информационная записка для участников

Саммит Организации Объединенных Наций по продовольственным системам + 2: мероприятие по подведению итогов
24–26 июля 2023 года, штаб-квартира ФАО, Рим

Веб-сайт СПС ООН + 2:

<https://www.unfoodsystemshub.org/fs-stocktaking-moment/>

Содержание

Часть А: Общая информация.....	2
1. СПС ООН + 2: мероприятия по подведению итогов: основные сведения	2
2. Программа	2
2а. Основная программа	2
2b. Параллельные мероприятия.....	3
2с. Рабочие языки.....	3
2d. Доступ в залы заседаний и участие в работе заседаний.....	3
2е. Выставки.....	3
3. Круг участников СПС ООН + 2	4
3а. Национальные делегации	4
3b. Учреждения ООН и межправительственные учреждения.....	4
3с. Негосударственные субъекты	4
3d. СМИ	5
3е. Участие в виртуальном формате.....	5
Часть В: Логистическая информация.....	5
4а. Визы, проезд и проживание.....	5
4b. Услуги и заведения общепита в штаб-квартире ФАО	6
4с. Двусторонние встречи.....	6
4d. Получение пропусков	6
4е. Беспроводной доступ в интернет	7
4f. Обеспечение безопасности.....	7
4g Помощник по связям	8
4h. Медицинское обслуживание и первая помощь	8

4i. Общественный транспорт в Риме	8
Приложение А: Гостиницы, расположенные вблизи ФАО	10

Часть А: Общая информация

1. СПС ООН + 2: мероприятия по подведению итогов: основные сведения

В своем [обобщающем докладе Председателя и в заявлении о действиях по итогам Саммита ООН по продовольственным системам 2021 года](#) (СПС ООН) Генеральный секретарь обязался каждые два года созывать "глобальное совещание с целью подведения итогов и оценки прогресса в выполнении решений и рекомендаций по итогам этого процесса, а также его вклада в осуществление Повестки дня на период до 2030 года".

[Саммит ООН по продовольственным системам +2: мероприятие по подведению итогов](#) (СПС ООН + 2 МПИ) состоится 24–26 июля 2023 года в штаб-квартире Продовольственной и сельскохозяйственной организации Объединенных Наций (ФАО). СПС ООН + 2 станет первым глобальным мероприятием по подведению итогов первых двух лет работы по выполнению решений и рекомендаций Саммита по продовольственным системам 2021 года, и позволит участникам проанализировать взятые ими на себя обязательства и оценить успехи в осуществлении национальных стратегий преобразования продовольственных систем.

Принимающей стороной СПС ООН+2, созываемого по инициативе Генерального секретаря ООН, выступает правительство Италии в сотрудничестве с ФАО, Международным фондом сельскохозяйственного развития (МФСР), Всемирной продовольственной программой (ВПП), Координационным центром ООН по продовольственным системам и при поддержке системы Организации Объединенных Наций в целом. С дополнительной информацией о целях проведения СПС ООН + 2 можно ознакомиться по этой ссылке.

На странице [Документация](#) приведены ознакомительные материалы, включая справочные документы, подготовительные материалы и заявления, связанные с СПС ООН + 2. Эти документы содержат ценную информацию о текущем состоянии продовольственных систем во всем мире и коллективных усилиях, предпринимаемых на национальном, региональном и глобальном уровнях в целях обеспечения трансформационных изменений.

2. Программа

2a. Основная программа

Трехдневная программа работы данного мероприятия включает следующие сегменты: церемония открытия с участием делегатов высокого уровня, три заседания высокого уровня в течение первого дня работы, четыре пленарных заседания, несколько заседаний высокого уровня в формате диалога, специальные и параллельные мероприятия, а также заключительную сессию высокого уровня. В церемонии открытия примут участие Генеральный секретарь ООН, премьер-министр Италии и группа глав государств и правительств.

[С регулярно обновляемым проектом программы можно ознакомиться по этой ссылке.](#)

2b. Параллельные мероприятия

В рамках основной программы во время обеденных перерывов с 12:30 до 14:30 по центральноевропейскому летнему времени состоится 21 параллельное мероприятие в очном/гибридном форматах. Каждое параллельное мероприятие будет дополнять соответствующий пункт основной программы, обеспечивая возможность представителям государств, негосударственных субъектов и организаций системы Организации Объединенных Наций акцентировать внимание на конкретных приоритетных задачах и результатах тематических исследований. Параллельные мероприятия в виртуальном формате также будут проводиться вне основной программы; информация о них будет размещаться на веб-сайте СПС ООН + 2. За проведение параллельных мероприятий отвечает организующая их сторона.

[С программой параллельных мероприятий можно ознакомиться по этой ссылке.](#)

2с. Рабочие языки

Рабочими языками СПС ООН + 2 являются английский, арабский, испанский, итальянский, китайский, русский и французский языки.

Организаторы параллельных мероприятий самостоятельно определяют используемые на их рабочие языки.

2d. Доступ в залы заседаний и участие в работе заседаний

Участие в заседаниях в рамках СПС ООН + 2 могут принять все зарегистрированные и имеющие пропуск участника делегаты, при этом доступ в залы заседаний возможен только при наличии свободных мест.

- Пленарные заседания – Зал пленарных заседаний, третий этаж, корпус А.
- Заседания высокого уровня в формате диалога – Зеленый зал, первый этаж, здание А.
- Специальные мероприятия – Красный зал, первый этаж, здание А.

2е. Выставки

В течение всего периода работы СПС ООН + 2 в Атриуме на цокольном этаже ФАО будут размещены выставочные стенды; с экспозицией также можно будет ознакомиться на виртуальной платформе. За оформление и работу стенда отвечает организующая его сторона.

2f. В нерабочее время - подлежит обновлению

Прием от имени ФАО по случаю проведения Саммита ООН по продовольственной системе +2: мероприятие по подведению итогов

Дата и время: 24 июля 2023 года, 20:00 – 21:30 по центральноевропейскому летнему времени

Прием состоится на террасе здания штаб-квартиры ФАО, 8-й этаж

Формат: глава делегации +1

Участникам будет разосланы официальные приглашения

3. Круг участников СПС ООН + 2

3а. Национальные делегации

Генеральный секретарь ООН направил приглашения главам государств и правительствам всех государств-членов ООН через их постоянные представительства в Нью-Йорке. Копия приглашения была размещена на [веб-портале для членов ФАО](#).

В приглашении Генерального секретаря ООН отмечается, что национальные делегации должны быть представлены "на уровне не ниже министра", а в их "состав следует включить национальных координаторов по продовольственным системам".

Имена и фамилии, официальные должности и адреса, включая адреса электронной почты, глав делегаций, министров и других членов делегации необходимо указать при прохождении процедуры электронной регистрации на защищенном паролем [веб-портале для членов ФАО: http://www.fao.org/members-gateway/home/en/](#). Доступ к этому веб-порталу имеют все [постоянные представители, аккредитованные при ФАО](#). При прохождении процедуры электронной регистрации необходимо загрузить недавно сделанную цифровую фотографию паспортного формата. Пропуска участников СПС ООН+2 будут выдаваться только официально зарегистрированным членам национальных делегаций.

Постоянным представительствам при ООН и других учреждениях ООН, а также всем представителям правительств, которым необходимо пройти процедуру регистрации, следует обратиться к своим [представительствам при ФАО](#) в целях составления единого списка участников от каждой страны.

Дополнительная информация о подготовке национальных делегаций приведена в [Руководстве для национальных делегаций](#), которое было опубликовано в виде отдельного документа.

Контактные лица: г-н Халид ат-Тавил, Khaled.Eltaweel@fao.org и г-жа Мишель Сек, Michelle.Seck@fao.org

3б. Учреждения ООН и межправительственные учреждения

Принять участие в работе СПС ООН+2 также были приглашены руководители департаментов, фондов и программ Организации Объединенных Наций, специализированных учреждений ООН и других международных и региональных межправительственных организаций (МПО).

ООН и МПО необходимо представить список членов своих делегаций в соответствии с инструкциями, приведенными в письме-приглашении. Ссылка для регистрации и дополнительная информация будут направлены приведенным в таких списках лицам.

Контактное лицо: г-жа Клаудия Скуриатти, Claudia.Scuriatti@fao.org

3с. Негосударственные субъекты

В апреле 2023 года заинтересованным негосударственным субъектам (НГС), представляющим широкий спектр организаций, включая деловые и промышленные организации; детские и молодежные организации; фермерские организации; организации коренных народов; местные органы власти; неправительственные

организации; научно-технические объединения; а также женские, трудовые и профсоюзные организации, было предложено представить заявки на участие в СПС ООН + 2. Приглашенным представителям НГС будет направлено уведомление по электронной почте, с информацией о порядке регистрации. С информацией о порядке приема заявок от заинтересованных НГС (прием заявок завершен) можно ознакомиться по [этой ссылке](#).

Контактные лица: г-жа Николь ДеПаула, Nicole.Depaula@fao.org и г-жа Людовика Несбитт, Ludovica.Nesbitt@fao.org

3d. СМИ

Журналистам, желающим принять участие в освещении данного мероприятия в очном формате, следует направить запрос на аккредитацию на следующий адрес эл. почты: FAO-Newsroom@fao.org; в запросе необходимо указать следующую информацию:

- точное количество дней, в течение которых они планируют присутствовать на мероприятии;
- отсканированную копию удостоверения журналиста или редакционного задания на бланке организации и копию действующего документа, удостоверяющего личность с фотографией (паспорта или удостоверения личности).

3e. Участие в виртуальном формате

Регистрация для участия в работе СПС ООН + 2 в виртуальном формате открыта для всех категорий участников и широкой общественности. За ходом работы заседаний можно следить по веб-трансляции с помощью специальной виртуальной платформы.

[Регистрация на виртуальной платформе](#)

Часть В: Логистическая информация

4a. Визы, проезд и проживание

Перед поездкой участникам следует обратиться в соответствующее консульское учреждение Италии и узнать, требуется ли им виза для въезда в Италию. С перечнем стран с безвизовым режимом, а также стран, гражданам которых требуются въездные визы, можно ознакомиться на сайте Министерства иностранных дел и международного сотрудничества Италии по следующей ссылке: <https://vistoperitalia.esteri.it/home/en>.

Все путевые, визовые и иные расходы оплачиваются делегациями, за исключением участников, имеющих право на получение финансовой поддержки, которым будет направлено отдельное уведомление.

Перечень близлежащих гостиниц приведен в Приложении А. Большинство из них находятся в шаговой доступности от штаб-квартиры ФАО.

4b. Услуги и заведения общепита в штаб-квартире ФАО

По приведенной ниже ссылке можно ознакомиться с подробной информацией о расположении штаб-квартиры ФАО, доступных услугах (таких как банки, книжные магазины, почта, медицинский пункт), а также о заведениях общепита. Фонтанчики с питьевой водой установлены на всех этажах штаб-квартиры ФАО.

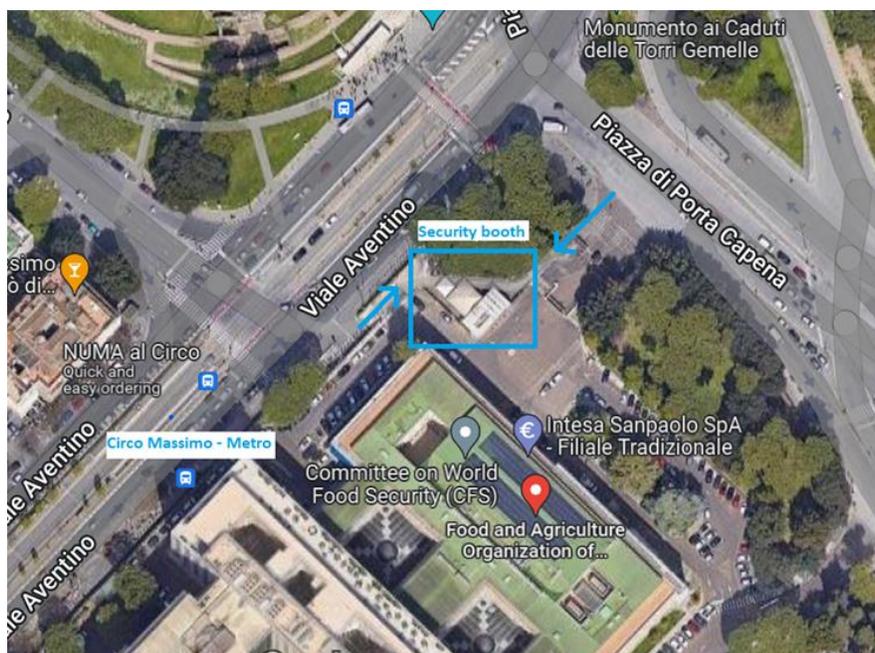
[Услуги, доступные в штаб-квартире ФАО](#)

4c. Двусторонние встречи

Залы для двусторонних встреч глав делегаций будут предоставляться по запросу и не более, чем на один час. Соответствующие запросы необходимо направить не позднее 17 июля 2023 года на следующий адрес эл. почты: Meeting-Services@fao.org.

4d. Получение пропусков

Участники проходят на территорию штаб-квартиры ФАО через павильон службы безопасности, где проводится процедура проверки. Как показано на рисунке ниже, павильон службы безопасности расположен у главного входа на территорию штаб-квартиры ФАО. Следуйте указателям "Visitor" со стороны Viale Aventino или Piazza di Porta Capena (обозначены стрелками ниже). Прибыв на станцию метро Circo Massimo, участникам следует подняться по лестнице, расположенной прямо напротив выхода со станции.



После прохождения процедуры проверки, необходимо пройти к расположенной слева стойке регистрации слева и получить пропуск участника СПС ООН +2. Пропуск участника выдается в павильоне службы безопасности при входе на территорию штаб-квартиры ФАО по предъявлении документа, удостоверяющего личность, например паспорта или иного удостоверения личности. Процедура выдачи пропуска может занять некоторое время. С учетом этого участникам рекомендуется прибыть в ФАО не позднее чем за 30 минут до запланированного времени начала работы мероприятия.

Часы работы стойки регистрации:

- суббота и воскресенье, 22–23 июля 2023 года, с 09:00 до 12:00 и с 14:00 до 16:00
- понедельник–среда, 24–26 июля 2023 года, с 08:30 до 13,00 и с 14:30 до 18:00

Пропуск участника действителен в течение всего срока проведения СПС ООН + 2 (24–26 июля 2023 года), и его следует носить на видном месте в течение всего времени нахождения в здании штаб-квартиры ФАО. Допуск в помещения ФАО и залы заседаний СПС ООН +2 осуществляется по предъявлении пропуска участника.

Пропуска представителям административного и обслуживающего персонал посольств будут выдаваться только в том случае, если они включены в состав соответствующих делегаций.

Об утере пропуска участника СПС ООН + 2 следует незамедлительно сообщить в Управление безопасности ФАО.

На входе и в Атриуме ФАО в период с 24 по 26 июля будет работать справочное бюро. Кроме того, 23 и 24 июля справочное бюро будет работать в гостинице Sheraton - Parco de Medici. Сотрудники бюро будут рады ответить на все связанные с логистическим обеспечением вопросы.

4e. Беспроводной доступ в интернет

Беспроводной доступ в интернет организован во всех залах заседаний и общественных пространствах. Данные для доступа:

имя пользователя: guest_internet

пароль: wifi2internet

Компьютеры с доступом в интернет установлены в библиотеке им. Дэвида Любина, зал А012 (первый этаж, корпус А), часы работы: с 08:30 до 17:00.

4f. Обеспечение безопасности

За обеспечение безопасности на территории штаб-квартире ФАО отвечает Служба безопасности ФАО, а за пределами штаб-квартиры – итальянские компетентные органы. Для обеспечения необходимого контроля на всех входах и выхода будут установлены металлодетекторы и рентгеновское оборудование.

Проход на территорию штаб-квартиры ФАО с оружием запрещен. Сопровождающим делегации сотрудникам службы безопасности необходимо сдать оружие, которое будет храниться в специально отведенном для этого помещении у входа в здание А. Сотрудникам службы безопасности, входящим в состав делегаций, следует обращаться по этому вопросу к итальянским компетентным органам.

Часы работы Службы безопасности ФАО: с 07:30 до 17:30. Стойка Службы безопасности расположена у главного входа в здание А, внутр. тел.: 53145 (+390657053145 при звонках за пределами штаб-квартиры ФАО).

4g Помощник по связям

При необходимости ФАО предоставит каждому главе делегации помощника по связям. Соответствующий запрос следует направить в Подотдел протокольного обслуживания: Protocol@fao.org

4h. Медицинское обслуживание и первая помощь

В месте проведения мероприятия в течение всего периода его работы будет развернут пункт медицинской и первой помощи. В случае недомогания или необходимости медицинской помощи участникам следует обратиться к сотрудникам безопасности ФАО.

Медицинская служба расположена на первом этаже здания В, график работы: понедельник–пятница, с 08:30 до 17:00. Для получения срочной медицинской помощи необходимо звонить на номер 30 с любого внутреннего телефона. Для получения любой другой медицинской помощи необходимо звонить на номер 53577 по внутреннему телефону или на номер 06-57057053577 (при звонках за пределами штаб-квартиры ФАО).

В случае диагностирования COVID-19 участие в работе в очном формате запрещается. Участникам с симптомами гриппа, даже легкими (например, температура выше 37,5 °С, ломота и боль в теле, кашель, сильная головная боль, насморк или боль в горле), необходимо оставаться дома и обратиться за медицинской помощью. Участники, контактировавшие с лицами, у которых был диагностирован COVID-19, или отмечались симптомы гриппа, обязаны носить медицинские маски в общественных местах даже в отсутствие симптомов у них самих.

4i. Общественный транспорт в Риме

Оператором системы общественного транспорта в Риме выступает Azienda per i Trasporti Autoferrotranviari del Comune di Roma (ATAС). Билеты на общественный транспорт следует приобретать заранее в билетных автоматах и билетных кассах на станциях метро, а также в табачных и газетных киосках. Кроме того, в метро, автобусах и трамваях возможна бесконтактная оплата проезда с помощью кредитной или дебетовой карты.

С тарифами на проезд, маршрутами и расписанием движения общественного транспорта можно ознакомиться на сайте АТАС: <http://www.atac.roma.it/>.

Проезд аэропорт – центр Рима:

Из римских аэропортов Фьюмичино или Чампино до центра Рима можно добраться на такси, автобусе или поезде. Более подробная информация приведена ниже:

Аэропорт Фьюмичино – центр Рима: <https://www.adr.it/web/aeroporti-di-roma-en/pax-fco-to-and-from>

Аэропорт Чампино – центр Рима: <https://www.adr.it/web/aeroporti-di-roma-en/pax-fco-to-from>

Штаб-квартира ФАО

Адрес штаб-квартиры ФАО: Viale delle Terme di Caracalla, 00153 Roma RM

Ближайшая железнодорожная станция: Roma Ostiense (Piazzale dei Partigiani, 00154 Roma RM)

Ближайшая станция метро: Circo Massimo (линия В)

Заказать такси можно через дежурного сотрудника на стойке службы безопасности (цокольный этаж, здание А). Также участники могут вызвать такси самостоятельно по следующим телефонам: +39 06-3570, 06-4994, 06-5551, 06-6645.

Мобильные приложения

Участники могут установить мультисервисное мобильное приложение FREE NOW для заказа услуг такси, а также для аренды электросамокатов, велосипедов и автомобилей общего пользования.

Телефон

Диспетчерская служба ФАО: +39 06 57051. При звонках из здания ФАО на внутренние номера телефонов необходимо набрать последние пять цифр номера; при звонках в ФАО из города необходимо сначала набрать 06 570, а затем пятизначный добавочный номер.

Для звонков из ФАО в город необходимо сначала набрать 0, а затем 06.

На территории ФАО курить запрещено.

Курение запрещено во всех зданиях ФАО.

Приложение А: Гостиницы, расположенные вблизи ФАО

S. PRISCA

Largo Manlio Gelsomini, 25 00153 Rome
тел.: +39 06 5741917
эл. почта: hsprisca@hotelsantaprisca.it
www.hotelsantaprisca.it

SOURIRE

Via delle Terme Deciane, 3, 00153 Rome
тел.: +39 06 5750958
эл. почта: info@sourirehotel.it,
booking@sourirehotel.it
www.sourirehotel.it

VILLA SAN PIO

Via Santa Melania, 19, 00153 Rome
тел.: +39 06 570057
эл. почта: info@aventinohotels.com
www.aventinohotels.com

САН-АНСЕЛЬМО

Piazza Sant'Anselmo, 2, 00153 Rome
тел.: +39 06 570057
эл. почта: info@aventinohotels.com
www.aventinohotels.com

AVENTINO

Via San Domenico, 10, 00153 Rome
тел.: +39 06 570057
эл. почта: info@aventinohotels.com
www.aventinohotels.com

MERCURE ROMA DELTA COLOSSEO

Via Labicana, 144, 00184 Rome
тел.: +39 06 770021
эл. почта: H2909@accor.com
www.accorhotels.com

LANCELOT

Via Capo d'Africa, 47, 00184 Rome
тел.: +39 06 70450615
Whatsapp: +39 3938871743
эл. почта: info@lancelothotel.com
www.lancelothotel.com

AVENTINO GUEST HOUSE

Viale Aventino, 98, 00153 Rome
тел.: +39 331 4675450
эл. почта: info@aventinoguesthouse.com
www.aventinoguesthouse.com

RELAIS CIRCO MASSIMO

Via dell'Ara di Conso, 4, 00153 Rome
тел.: +39 32000819862
эл. почта: info@relaiscircomassimo.it
www.relaiscircomassimo.it

CIRCUS MAXIMUS

B&B Viale Aventino, 61, 00153 Rome
тел.: +39 328 8965367
эл. почта: info@bbcircusmaximus.it
www.bbcircusmaximus.it

B&B SAN SABA

Via di San Saba, 22, 00153 Rome
тел.: +393755417904
эл. почта: info@beplace.eu
www.beplace.eu

THE CORNER TOWNHOUSE

Viale Aventino, 121, 00153 Rome
тел.: +39 06 87811930
эл. почта: info@thecorner-roma.com
www.thecorner-roma.com

MAJOR AVENTINUS

Via di Sant'Anselmo, 10, 00153 Rome
тел.: +39 06 5743550
эл. почта: info@hotelmajoraventinus.com
www.hotelmajoraventinus.com

VECCHIA ROMA RESORT

Via della Fonte di Fauno, 4, 00153 Rome
тел.: +39 3356058350
эл. почта: info@vecchiaromaresort.it
www.vecchiaromaresort.it

VILLA ROSA CONVENT B&B (монахини—доминиканки)

Via delle Terme Deciane, 5, 00153 Rome
тел.: +39 06 5717091
эл. почта: VillaRosaRome@gmail.com
<http://dominicansisters.wixsite.com/villarosaconventrome>

ABITART

Via Pellegrino Matteucci 10/20, 00154 Rome
тел.: +39 064549191
эл. почта: info@abitarthotel.com
<https://www.abitarthotel.com/>